

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Vermeiden Sie den Einsatz von schweren Werkzeugen oder Gegenständen, die die Fliesen beschädigen könnten.	Avoid using heavy tools or objects that could damage the tiles.	Évitez d'utiliser des outils ou des objets lourds qui pourraient endommager les carreaux.	Evitare l'uso di attrezzi o oggetti pesanti che potrebbero danneggiare le piastrelle.	Vermijd het gebruik van zwaar gereedschap of voorwerpen die de tegels kunnen beschadigen.	Evite el uso de herramientas u objetos pesados que puedan dañar las baldosas.	Nepoužívejte těžké nástroje nebo předměty, které by mohly dlaždice poškodit.	Izbjegavajte korištenje teških alata ili predmeta koji bi mogli oštetići pločice.	Izogibajte se uporabi težkih orodij ali predmetov, ki bi lahko poškodovali ploščice.	Kerülje a nehéz szerszámok vagy tárgyak használatát, amelyek károsíthatják a csempét.
Feinsteinzeugfliesen können aufgrund ihrer glatten Oberfläche rutschig sein, besonders wenn sie nass sind. Seien Sie vorsichtig, um Stürze zu vermeiden.	Porcelain tiles can be slippery due to their smooth surface, especially when wet. Be careful to avoid falls.	En raison de leur surface lisse, les carreaux de porcelaine peuvent être glissants, surtout lorsqu'ils sont mouillés. Soyez prudent pour éviter les chutes.	A causa della loro superficie liscia, il gres porcellanato può risultare scivoloso, soprattutto se bagnato. Fare attenzione a evitare cadute.	Vanwege hun gladde oppervlak kunnen porseleinen tegels glad zijn, vooral als ze nat zijn. Wees voorzichtig om vallen te voorkomen.	Debido a su superficie lisa, los gres porcelánico pueden ser resbaladizos, especialmente cuando están mojados. Tenga cuidado para evitar caídas.	Porcelánové dlaždice mohou být díky svému hladkému povrchu kluzké, zvláště když jsou mokré. Dávajte pozor, abyste se vyhnuli pádům.	Zbog svoje glatke površine, porculanske pločice mogu biti skliske, posebno kada su mokre. Budite oprezni kako biste izbjegli padove.	Ker so porcelanaste ploščice gladke, so lahko spolzke, še posebej, če so mokre. Pazite, da se izognete padcem.	Sima felületük miatt a porcelánsempék csúszásak lehetnek, különösen nedves állapotban. Legyen óvatos, nehogy leessen.
Verwenden Sie rutschfeste Teppiche oder Matten in Bereichen, die besonders rutschig sein könnten, wie z.B. Badezimmer oder Eingänge.	Use non-slip rugs or mats in areas that may be particularly slippery, such as bathrooms or entrances.	Utilisez des tapis ou des nattes antidérapants dans les zones qui peuvent être particulièrement glissantes, comme les salles de bains ou les entrées.	Utilizzare tappeti o stuoie antiscivolo nelle aree che potrebbero essere particolarmente scivolose, come bagni o ingressi.	Gebruik antislipmatten of vloerkleden op plaatsen die bijzonder glad kunnen zijn, zoals badkamers of entrees.	Utilice alfombras o tapetes antideslizantes en áreas que puedan ser particularmente resbaladizas, como baños o entradas.	V oblastech, které mohou být obzvláště kluzké, jako jsou koupelny nebo vchody, používejte protiskluzové koberce nebo podložky.	Koristite neklizajuće prostirke ili prostirke u područjima koja mogu biti posebno skliska, poput kupaonica ili ulaza.	Na območjih, ki so lahko posebej spolzka, kot so kopalnice ali vhodi, uporabite nedrseče preproge ali podlage.	Használjon csúszásmentes szőnyegeket azokon a helyeken, amelyek különösen csúszásak lehetnek, mint például a fürdőszobákban vagy a bejáratoknál.
Feinsteinzeugfliesen sind in der Regel hitzebeständig, jedoch kann eine plötzliche Temperaturänderung (z.B. durch heiße Töpfte auf kaltem Boden) zu Spannungen führen. Vermeiden Sie dies, um Risse zu verhindern.	Porcelain tiles are generally heat resistant, but a sudden change in temperature (eg hot pans on a cold floor) can cause stress. Avoid this to prevent cracks.	Les carreaux en grès cérame sont généralement résistants à la chaleur, mais un changement brusque de température (par exemple des casseroles chaudes sur un sol froid) peut provoquer des tensions. Évitez cela pour éviter les fissures.	Le piastrelle in gres porcellanato sono generalmente resistenti al calore, ma uno sbalzo improvviso di temperatura (ad esempio pentole calde su pavimento freddo) può causare tensioni. Evitatelo per evitare crepe.	Porseleinen tegels zijn over het algemeen hittebestendig, maar een plotselinge temperatuurverandering (bijvoorbeeld door hete potten op een koude vloer) kan spanning veroorzaken. Vermijd dit om scheuren te voorkomen.	Las baldosas de gres porcelánico suelen ser resistentes al calor, pero un cambio brusco de temperatura (por ejemplo, debido a una olla caliente sobre un suelo frío) puede provocar tensiones. Evite esto para evitar que se agriete.	Porcelánové kameninové dlaždice jsou obecně žáruvzdorné, ale náhlá změna teploty (např. z horkých hrnců na studené podlaze) může způsobit napětí. Vyvarujte se tomu, abyste zabránili prasknutí.	Pločice od porculanskog kamena općenito su otporne na toplinu, ali nagla promjena temperature (npr. od vrućih posuda na hladnom podu) može uzrokovati napetost. Izbjegavajte ovo kako biste sprječili pucanje.	Ploščice iz porcelanaste keramike so na splošno odporne na vročino, vendar lahko nadnana spremembra temperature (npr. zaradi vročih lončev na hladnih tleh) povzroči napetost. Temu se izogibajte, da preprečite razpoke.	A porcelán kőagyagcsempék általában hőállóak, de a hirtelen hőmérséklet-változás (pl. forró edények hideg padlón) feszültséget okozhat. Kerülje el ezt a repedés elkerülése érdekében.
Bestimmte Chemikalien, wie z.B. starke Säuren oder Lösungsmittel, können die Oberfläche von Feinsteinzeugfliesen beschädigen. Vermeiden Sie den Kontakt mit solchen Chemikalien.	Certain chemicals, such as strong acids or solvents, can damage the surface of porcelain tiles. Avoid contact with such chemicals.	Certains produits chimiques, comme les acides ou solvants forts, peuvent endommager la surface des carreaux de porcelaine. Évitez tout contact avec de tels produits chimiques.	Alcuni prodotti chimici, come acidi forti o solventi, possono danneggiare la superficie del gres porcellanato. Evitate il contatto con tali sostanze chimiche.	Bepaalde chemicaliën, zoals sterke zuren of oplosmiddelen, kunnen het oppervlak van porseleinen tegels beschadigen. Vermijd contact met dergelijke chemicaliën.	Ciertos productos químicos, como ácidos o disolventes fuertes, pueden dañar la superficie del gres porcelánico. Evite el contacto con dichos productos químicos.	Některé chemikálie, jako jsou silné kyseliny nebo rozpouštědla, mohou poškodit povrch porcelánových dlaždic. Vyhñeťte se kontaktu s takovými chemikáliemi.	Odredene kemikalije, poput jakih kiselina ili otapala, mogu oštetići površinu porculanskih pločica. Izbjegavajte kontakt s takvim kemikalijama.	Nekatere kemikalije, kot so močne kisline ali topila, lahko poškodujejo površino porcelanskih ploščic. Izogibajte se stiku s takimi kemikalijami.	Bizonyos vegyszerek, például erős savak vagy oldószerek károsíthatják a porcelánsempék felületét. Kerülje az ilyen vegyszerekkel való érintkezést.
Stellen Sie sicher, dass der Untergrund für die Installation der Fliesen geeignet ist und dass keine Unebenheiten oder Hohlräume vorhanden sind, die zu Brüchen führen könnten.	Make sure that the substrate is suitable for the installation of the tiles and that there are no bumps or voids that could cause breakage.	Assurez-vous que la surface est adaptée à la pose des carreaux et qu'il n'y a pas d'irrégularités ou de vides qui pourraient provoquer des cassures.	Assicurarsi che la superficie sia idonea alla posa delle piastrelle e che non siano presenti dislivelli o vuoti che potrebbero causare rotture.	Zorg ervoor dat de ondergrond geschikt is voor het plaatsen van de tegels en dat er geen oneffenheden of holtes zijn die breuk kunnen veroorzaken.	Asegúrate de que la superficie sea adecuada para la instalación de las baldosas y que no haya desniveles ni huecos que puedan provocar roturas.	Ujistěte se, že povrch je vhodný pro instalaci dlaždic a že na něm nejsou žádné nerovnosti nebo dutiny, které by mohly způsobit rozbití.	Uvjerite se da je površina prikladna za postavljanje pločica i da nema neravnina ili šupljina koje bi mogle uzrokovati lomljenje.	Prepričajte se, da je površina primerna za polaganje ploščic in da ni neravnin ali praznin, ki bi lahko povzročile zlom.	Ügyeljen arra, hogy a felület alkalmas-e a csempe beépítésére, és hogy nincsenek-e olyan üregek vagy törések, amelyek törést okozhatnak.
Vermeiden Sie das Stoßen oder Schlagen von harten Gegenständen auf die Feinsteinzeugfliesen, um Beschädigungen zu verhindern.	To prevent damage, avoid hitting or striking the porcelain stones with hard objects.	Évitez de frapper ou de frapper les carreaux de porcelaine avec des objets durs pour éviter tout dommage.	Evitare di urtare o urtare il gres porcellanato con oggetti duri per evitare danni.	Vermijd het slaan of slaan van de porseleinen tegels met harde voorwerpen om schade te voorkomen.	Evite golpear o golpear el gres porcelánico con objetos duros para evitar daños.	Vyhñeťte se nárazom nebo úderom na porcelánové dlaždice tvrdým předměty, abyste zabránili poškození.	Izbjegavajte udaranje ili udaranje porculanskih pločica tvrdim predmetima kako biste sprječili oštećenje.	Izogibajte se udarcem ali udarcem po porcelanskih ploščicah s trdimi predmeti, da preprečite poškodbe.	A sérülések elkerülése érdekében kerülje a porcelánlapok kemény tárgyakkal való ütközését vagy ütését.

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Setzen Sie die Fliesen nicht übermäßigen Belastungen aus, die zu Rissen oder Brüchen führen könnten.	Do not subject the tiles to excessive stress that could cause cracks or breakage.	Ne soumettez pas les carreaux à des contraintes excessives qui pourraient provoquer des fissures ou des cassures.	Non sottoporre le piastrelle a sollecitazioni eccessive che potrebbero provocare fessurazioni o rotture.	Stel de tegels niet bloot aan overmatige spanning die barsten of breuken kan veroorzaken.	No someta las baldosas a tensiones excesivas que puedan provocar grietas o roturas.	Nevystavujte dlaždice nadměrnou namáhání, které by mohlo způsobit prasknutí nebo rozbití.	Nemojte izlagati pločice prejerenom naprezzanju koje bi moglo uzrokovati pucanje ili lomljenje.	Ploščic ne izpostavljajte čezmerni obremenitvi, ki bi lahko povzročila razpoke ali zlom.	Ne tegye ki a csempéket túlzott igénybevételnek, amely repedést vagy törést okozhat.
Vermeiden Sie den Kontakt mit starken Säuren oder Lösungsmitteln, da diese die Oberfläche der Quarzsteinfliesen beschädigen können.	Avoid contact with strong acids or solvents as these can damage the surface of the quartz stone tiles.	Évitez tout contact avec des acides ou des solvants forts car ils peuvent endommager la surface des carreaux en pierre de quartz.	Evitare il contatto con acidi o solventi forti poiché possono danneggiare la superficie delle piastrelle in pietra di quarzo.	Vermijd contact met sterke zuren of oplosmiddelen, aangezien deze het oppervlak van de kwartsstenen tegels kunnen beschadigen.	Evite el contacto con ácidos o disolventes fuertes ya que pueden dañar la superficie de las baldosas de piedra de cuarzo.	Vyhne se kontaktu se silnými kyselinami nebo rozpouštědly, protože mohou poškodit povrch dlaždic z křemenného kamene.	Izbjegavajte kontakt s jakim kiselinama ili otapalima jer mogu ošteti površinu pločica od kvarcnog kamena.	Izogibajte se stiku z moćnim kiselinama ali topili, saj lahko poškodujejo površino ploščic iz kremenčevega kamna.	Kerülje az erős savakkal vagy oldószerrel való érintkezést, mivel ezek károsíthatják a kvarc kölapok felületét.
Quarzsteinfliesen sind hitzebeständig, aber direkte Einwirkung von sehr hohen Temperaturen (z.B. heiße Pfannen oder Töpfe) kann zu Beschädigungen führen. Verwenden Sie immer Untersetzer oder hitzebeständige Unterlagen.	Quartz stone tiles are heat resistant, but direct exposure to very high temperatures (eg hot pans or pots) can cause damage. Always use coasters or heat resistant mats.	Les carreaux en pierre de quartz résistent à la chaleur, mais une exposition directe à des températures très élevées (par exemple des poêles ou des casseroles chaudes) peut provoquer des dommages. Utilisez toujours des sous-verres ou des coussinets résistants à la chaleur.	Le piastrelle in pietra di quarzo sono resistenti al calore, ma l'esposizione diretta a temperature molto elevate (ad esempio padelle o pentole calde) può causare danni. Utilizzare sempre sottobicchieri o cuscinetti resistenti al calore.	Kwartssteen tegels zijn hittebestendig, maar directe blootstelling aan zeer hoge temperaturen (bijvoorbeeld hete pannen of potten) kan schade veroorzaken. Gebruik altijd onderzetters of hittebestendige onderleggers.	Las baldosas de piedra de cuarzo son resistentes al calor, pero la exposición directa a temperaturas muy altas (por ejemplo, sartenes u ollas calientes) pueden causar daños. Utilice siempre posavasos o almohadillas resistentes al calor.	Dlaždice z křemenného kamene jsou tepelně odolné, ale přímé vystavení velmi vysokým teplotám (např. horké pánev nebo hrnce) může způsobit poškození. Vždy používejte podtácky nebo tepelně odolné podložky.	Pločice od kvarcnog kamena otporne su na toplinu, ali izravno izlaganje vrlo visokim temperaturama (npr. vrućim tavama ili loncima) može uzrokovati štetu. Uvijek koristite podmetače ili jastučice otporne na toplinu.	Plošče iz kremenčevega kamna so odporne na vročino, vendar lahko neposredna izpostavljenost zelo visokim temperaturam (npr. vroče ponve ali lonci) povzroči poškodbe. Vedno uporabljajte podstavke ali blazinice, odporne na vročino.	A kvarc kölapok hőálóak, de a nagyon magas hőmérsékletnek való közvetlen kitétel (pl. forró serpenyők vagy edények) károkat okozhat. Mindig használjon alátéteket vagy hőálló betéteket.
Quarzsteinfliesen können rutschig werden, wenn sie nass sind. Stellen Sie sicher, dass der Boden trocken und frei von Wasser oder Seifenrückständen ist, um Stürze zu vermeiden.	Quartz stone tiles can become slippery when wet. Make sure the floor is dry and free of water or soap residue to avoid falls. Assurez-vous que le sol est sec et exempt de résidus d'eau ou de savon pour éviter les chutes.	Les carreaux en pierre de quartz peuvent devenir glissants lorsqu'ils sont mouillés. Assurez-vous que le sol est sec et exempt de résidus d'eau ou de savon pour éviter les chutes.	Le piastrelle in pietra di quarzo possono diventare scivolose se bagnate. Assicurarsi che il pavimento sia asciutto e privo di residui di acqua o sapone per evitare cadute.	Tegels van kwartssteen kunnen glad worden als ze nat zijn. Zorg ervoor dat de vloer droog is en vrij van water- of zeepresten om vallen te voorkomen.	Las baldosas de piedra de cuarzo pueden volverse resbaladizas cuando están mojadas. Asegúrate de que el piso esté seco y libre de residuos de agua o jabón para evitar caídas.	Křemenné kamenné dlaždice mohou být kluzké, když jsou mokré. Ujistěte se, že podlaha je suchá a bez zbytků vody nebo mýdla, aby nedošlo k pádu.	Pločice od kvarcnog kamena mogu postati skliske kada su mokre. Provjerite je li pod suh i bez ostataka vode ili sapuna kako biste izbjegli padove.	Ploščice iz kremenčevega kamna lahko postanejo spolzke, ko so mokre. Prepričajte se, da so tla suha in brez ostankov vode ali mila, da preprečite padce.	A kvarc kölapok nedvesen csúszóssá válhatnak. Ügyeljen arra, hogy a padló száraz legyen, és ne legyen benne víz vagy szappanmaradvány, hogy elkerülje az esést.
Quarzsteinfliesen können bei längerer direkter Sonneneinstrahlung verblassen. Verwenden Sie geeignete Vorhänge oder Jalousien, um die Exposition gegenüber UV-Strahlen zu minimieren.	Quartz stone tiles may fade with prolonged exposure to direct sunlight. Use appropriate curtains or blinds to minimize exposure to UV rays.	Les carreaux en pierre de quartz peuvent se décolorer s'ils sont exposés à la lumière directe du soleil pendant de longues périodes. Utilisez des rideaux ou des stores appropriés pour minimiser l'exposition aux rayons UV.	Le piastrelle in pietra di quarzo possono sbiadire se esposte alla luce solare diretta per lunghi periodi di tempo. Utilizzare tende o persiane adeguate per ridurre al minimo l'esposizione ai raggi UV.	Tegels van kwartssteen kunnen vervagen als ze gedurende langere tijd aan direct zonlicht worden blootgesteld. Gebruik geschikte gordijnen of jaloezieën om de blootstelling aan UV-straling tot een minimum te beperken.	Las baldosas de piedra de cuarzo pueden decolorarse cuando se exponen a la luz solar directa durante largos períodos de tiempo. Utilice cortinas o persianas adecuadas para minimizar la exposición a los rayos UV.	Dlaždice z křemenného kamene mohou vyblednout, pokud jsou vystaveny přímému slunečnímu záření po dlouhou dobu. Používejte vhodné závěsy nebo žaluzie, aby ste minimalizovali vystavení UV záření.	Pločice od kvarcnog kamena mogu izblijediti ako su izložene izravnoj sunčevoj svjetlosti dulje vrijeme. Koristite odgovarajuće zavjese ili rolete kako biste minimalizovali vystavení UV žarkom.	Ploščice iz kremenčevega kamna lahko zbledijo, če so dolgo časa izpostavljene neposredni sončni svetlobi. Uporabite ustrezne zavese ali žaluzije, da čim bolj zmanjšate izpostavljenost UV žarkom.	kvarc kölapok kifakulhatnak, ha hosszú ideig közvetlen napfénynek vannak kitéve. Használjon megfelelő függönyököt vagy redőnyököt, hogy minimalizálja az UV-sugárásnak való kitettséget.
Lassen Sie die Quarzsteinfliesen von einem professionellen Fliesenleger installieren, um eine ordnungsgemäße und sichere Installation zu gewährleisten.	Have the quartz stone tiles installed by a professional tiler to ensure proper and safe installation.	Faites installer les carreaux de pierre de quartz par un carreleur professionnel pour garantir une installation correcte et sécuritaire.	Far installare le piastrelle in pietra di quarzo da un piastrellista professionista per garantire un'installazione corretta e sicura.	Laat de kwartssteen tegels installeren door een professionele tegelzetter, zodat u verzekerd bent van een goede en veilige installatie.	Haga que un alicatador profesional instale las baldosas de piedra de cuarzo para garantizar una instalación adecuada y segura.	Nechte obklady z křemenného kamene nainstalovat profesionálním obkladačem, aby byla zajištěna správná a bezpečná instalace.	Neka ploščice od kvarcnog kamena postavi profesionalni keramičar kako bi se osigurala pravilna i sigurna montaža.	Naj ploščice iz kremenčevega kamna namesti profesionalni polagalec ploščic, da zagotovite pravilno in varno namestitev.	A kvarckő burkolálapokat professzionális burkolával szereltesse fel a megfelelő és biztonságos szerelés érdekében.

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen	Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the	Veuillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation. Lisez attentivement les informations	Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso	Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstucties op.	Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran.	Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny.	Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene.	Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila.	Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat.
Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder	Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user	Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent	I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I	Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met	Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los	Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru.	Proizvode nikola ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštau. Djeca se nikad ne smiju igратi s proizvodima bez nadzora.	Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki	A termékeket soha nem használhatják gyermeket vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne
Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten.	Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities.	Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites.	Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali.	Gevaar voor verstikkking! Verpakingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens.	¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas.	Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi.	Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostmi.	Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi.	Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játékk! A csomagolóanyagot tartsa távol gyermekektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől.